



בקשה לדרכון/תעודת מעבר
Application for a Passport/Travel Document

Please mark an X in the appropriate box / נא סמן X במשבצת המתאימה לבקשתך

<input type="checkbox"/> במקום דרכון שנפגם To replace a damaged passport נוכחות אישית חובה The applicant must appear in person	<input type="checkbox"/> במקום דרכון אבוד To replace a lost passport נוכחות אישית חובה The applicant must appear in person	<input type="checkbox"/> במקום דרכון גנוב To replace a stolen passport נוכחות אישית חובה The applicant must appear in person	<input type="checkbox"/> לחידוש דרכון Passport renewal	<input type="checkbox"/> לדרכון ראשון First passport נוכחות אישית חובה The applicant must appear in person
--	--	--	--	--

APPLICANT DETAILS / פרטי המבקש

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

מספר זהות # Israeli I.D.

שם האם Mother's Name	שם האב Father's Name	השם הפרטי (ושם שני) First Name (& Middle Name)				שם המשפחה Last Name			
		English	בלועזית	Hebrew	בעברית	English	בלועזית	Hebrew	בעברית

שם הנעורים (של אישה נשואה) Maiden Name			השם(ות) הפרטי(ים) הקודם(ים) Previous First Name/s			שם המשפחה הקודם(לא שם נעורים) Previous Last Name (not maiden name)					
English	באנגלית	Hebrew	בעברית	English	באנגלית	Hebrew	בעברית	English	באנגלית	Hebrew	בעברית
Maiden name will be registered if 'x' is marked in this box <input type="checkbox"/>			שם הנעורים יירשם אם תסמני X במשבצת הזאת			The previous name will be registered in your passport, if the change was made within the past 7 years. If you want the previous last name/s to be registered even though more than 7 years have elapsed, mark an 'x' in this box. <input type="checkbox"/>			השם הקודם יירשם בדרכונך אם טרם עברו 7 שנים מיום השינוי. אם ברצונך ששם(ות) המשפחה הקודם(ים) יירשם למרות שחלפו 7 שנים, סמן X במשבצת הזאת.		

תאריך רשום כעולה Date of Immigration			מצב אישי Marital Status		מין Gender	תאריך הלידה Date of Birth			ארץ הלידה Country of Birth	מקום (ישוב) הלידה Place of Birth
יום Day	חודש Month	שנה Year	גרופה / גרושה Divorced	רווקה / רווק Single		יום Day	חודש Month	שנה Year		
			אלמן / אלמנה Widowed	נשוי / נשואה Married						

2nd Tel. NO. מס' טלפון נוסף	Home Tel. NO. מס' טלפון בבית	Current Address		המען
		Street Address רחוב	City/Town & State הישוב והמדינה	Zip Code המיקוד



בקשה לדרכון/תעודת מעבר
Application for a Passport/Travel Document

If this application is for a minor who has not yet reached 18 years of age, one of the parents must sign this application. The minor and one of the parents must be present during the submission of the application. In the event that the parents are not married, the second parent must sign a form consenting to the issue of the passport, in the presence of an office clerk. In the absence of the consent of the second parent, a court verdict or an original certificate of divorce with a court seal must be presented. The certificate must state that custody of the minor has been awarded to the parent submitting the application, for clarification and a decision.

אם הבקשה היא לדרכון עבור קטין שטרם מלאו לו 18 שנה, על ההורה המבקש להיות נוכח ולחתום על הבקשה בנציגות ישראל. אם ההורים אינם נשואים זה לזו, על ההורה השני לחתום בנציגות על הסכמה להנפקת דרכון. בהיעדר הסכמה אישית של ההורה השני יש להציג פסק דין או הסכם גירושין מקורי מאושר על ידי בית המשפט, המציין כי החזקה על הקטין ניתנה להורה המגיש את הבקשה לצורך בירור והחלטה.

חתימת האב: _____
חתימת האם: _____
מספר הזהות: _____
מספר הזהות: _____
Israeli I.D. No.: _____
חתימת האם: _____
מספר הזהות: _____
Israeli I.D. No.: _____

I am an Israeli citizen, I did not declare according to section 2(C)2 of the Citizenship Law 5712 - 1952 that I do not wish to be an Israeli citizen, and I was not included as a minor in such a declaration made by my parents. I hereby declare that the information in this form is correct.

אני אזרח ישראלי, לא הצהרתי לפי סעיף 2(ג) לחוק האזרחות תשי"ב - 1952 על אי רצון להיות אזרח ישראלי, ולא נכללתי בתור קטין בהצהרה כזו שניתנה ע"י הורי. אני מצהיר/ה בזה שהפרטים בטופס זה נכונים.

Signature of Applicant _____ חתימת המבקש
Date _____ תאריך
place _____ המקום

Instructions:
Only an Israeli citizen may apply for a passport. The application must include an ID card, the previous passport of the applicant or the passport in which the applicant was included as a minor, two new photographs sized 4cm x 4.5cm. Photographs taken in uniform or of poor quality are unacceptable. According to the law, a fee is charged for the application, and the fee is not refundable in the event of rejection or cancellation of the application. If the applicant has more than one name, and the second name includes more than twenty letters, the passport will include the entire first name and the first letter of the second name. In accordance with the law and the regulations of the International Civil Aviation Organization, a passport may only be given to one individual. In accordance with the law, a higher fee is charged in the event of an application for a new passport to replace one that has been stolen, lost, or damaged.

הדרכה:
בקשה לדרכון רשאי להגיש אזרח ישראלי בלבד. לבקשה יש לצרף תעודת זהות, דרכון קודם שניתן לך או נכללת בו כקטין, 2 תצלומים עדכניים וזהים בגודל 4x4.5 ס"מ, תצלומים במדים או מאיכות גרועה לא יתקבלו. על פי החוק נגבית האגרה בעד הגשת הבקשה ואין מחזירים התשלום אם הבקשה נידחת או מתבטלת. אם שמך מורכב מיותר מ-20 אותיות יירשם בדרכונך השם הראשון במלואו והאות הראשונה של השם השני. על פי החוק ועל פי תקנון ארגון התעופה הבינלאומי, דרכון ניתן ליחיד. בגין בקשה לדרכון במקום דרכון גנוב, אבוד או מושחת נגבית אגרה כפולה על פי החוק.

לשימוש משרד

המקום _____ תאריך _____ שם מקבל הבקשה _____
הבקשה נבדקה והוספה ע"י _____ הודפסה ע"י _____ הדרכון לאחר ניפוקו נבדק ע"י _____
נחתם ע"י _____ הערות _____

מס' דרכון/תמבד"ל/תמי"ל _____ מיום _____ בתוקף עד _____ אסמכתאות _____
נשלח בדואר רשום ביום _____ נמסר ביד לבעל הדרכון או למיופה כוחו: השם _____ חתימת המקבל _____

פרטי דרכון קודם	מספר הדרכון							בוטל-הוחזר	נגזר	צורף	אבד	הושחת	נמחק	בוטר	תאריך